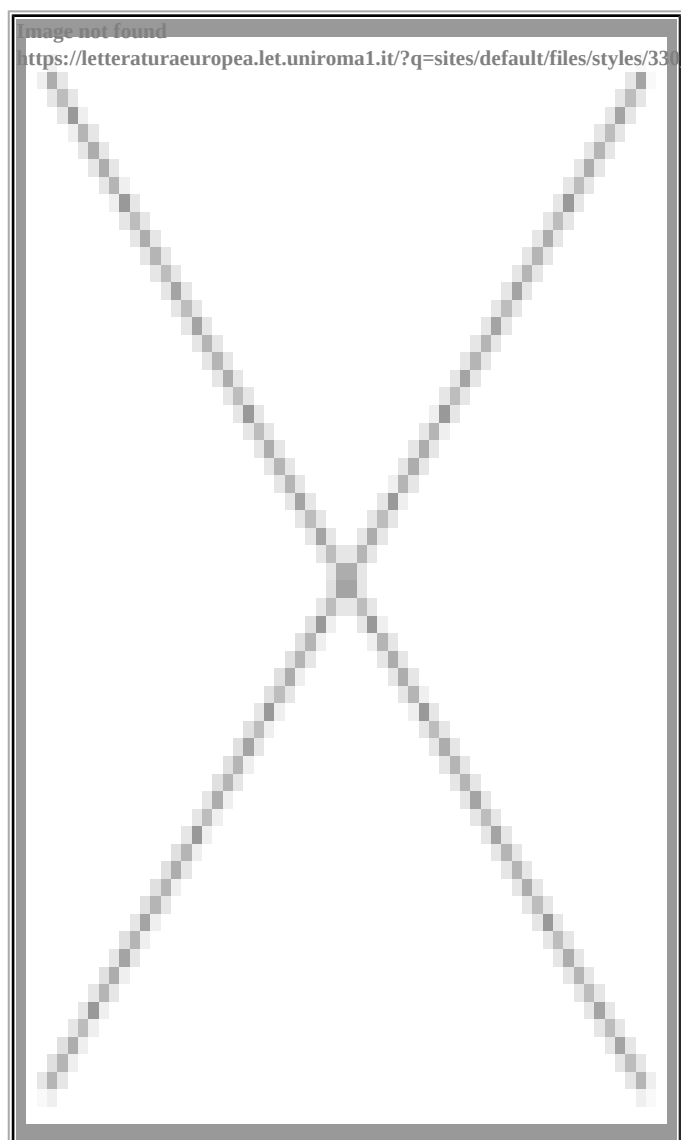


Home > DON DENIS > EDIZIONE > Senhor, eu vyvo coytada > Tradizione manoscritta > CANZONIERE V

CANZONIERE V

- letto 205 volte

Edizione diplomatica

	https://letteraturaeuropea.let.uniroma1.it/?q=sites/default/files/styles/330px/public/lmr1_100.jpg&itok=_Df9kTXL Senhor eu uyuo coytada uida desquandou(os) no(n) ui mays poys uos queredes assy por de(us) senh(or) ben talhada queredeu(os) demi(n) doer ou ar leix[...] [...]ir* mouer por des m[...]or* fremosa Uos sodes ta(n) p[...]rosa demi(n) q(ue) meu mal e meu be(n) en uo e podo p(or)en queredeu(os) de Eu uyuo p(or) uos tal uida q(ue) nu(n)ca estes olh(os) me(us) dorme(n) mha senhor ep(or) d(eu)s q(ue)u(os) fez de ben cp(ri)da Queredeu(os) demi doer Ca senhor todome prazer q(ua)nti uos q(ui)s(er)des fazer
---	--

- letto 162 volte

Edizione diplomatico-interpretativa

	I
Senhor eu uyuo coytada uida desquandou(os) no(n) ui mays poys uos queredes assy por de(us) senh(or) ben talhada queredeu(os) demi(n) doer ou ar leix[...] [...]ir* mouer por des m[...]or* fremosa	Senhor, eu vyvo coytada vida des quando vos non vi; mays, poys vós queredes assy, por Deus, senhor ben talhada, querede-vos de min doer ou ar leix[...] [...]ir mover, por des m[...]or fremosa.
	II
Uos sodes ta(n) p[...]rosa demi(n) q(ue) meu mal e meu be(n) en uo e podo p(or)en queredeu(os) de	Vós sodes tan p[...]rosa de min que meu mal e meu ben en vo é; podo, por én, querede-vos de
	III
Eu uyuo p(or) uos tal uida q(ue) nu(n)ca estes olh(os) me(us) dorme(n) mha senhor ep(or) d(eu)s q(ue)u(os) fez de ben cp(ri)da Queredeu(os) demi doer	Eu vyvo por vós tal vida que nunca estes olhos meus dormen, mha senhor; e, por Deus, que vos fez de ben cprida, querede-vos de mí doer
	IV
Ca senhor todome prazer q(ua)nti uos q(ui)s(er)des fazer	Ca, senhor, todo m?é prazer quant?i vós quiserdes fazer.

- letto 154 volte

Riproduzione fotografica

Image not found

https://letteraturaeuropea.let.uniroma1.it/?q=sites/default/files/styles/661/public/V_155.jpg&itok=vDauNW7t



- letto 194 volte

Source URL: <https://letteraturaeuropea.let.uniroma1.it/?q=laboratorio/canzoniere-v-383>